



Reinigungsnachweis (CIP)

Confirmation of cleanability (CIP)

Confirmation de nettoyabilité (CIP)

ifm electronic gmbh

Friedrichstraße 1
45128 Essen

E-Mail: info@ifm.com

Internet: www.ifm.com

Hiermit bestätigt die Firma ifm electronic gmbh für die im Folgenden aufgeführten magnetisch-induktiven Durchflusssensoren	The company ifm electronic gmbh hereby confirms for the magnetic-inductive flow meters listed below	Par la présente, la société ifm electronic gmbh confirme pour les débitmètres électromagnétiques mentionnés ci-dessous
SMF120; SMF121; SMF150; SMF220; SMF221; SMF250; SMF320; SMF321; SMF350; SMF420; SMF421; SMF450; SMF520; SMF521; SMF550; SMF620; SMF621; SMF650; SMF720; SMF721; SMF750; SMF820; SMF821; SMF850; SMF920; SMF921; SMF950		
die CIP-Reinigbarkeit auf Grundlage einer externen Prüfung in einem akkreditierten Prüfinstitut. Die Auswertung und Bewertung der Prüfergebnisse erfolgte gemäß DIN10113-1:2023-02-01 – Tupfverfahren.	the CIP cleanability based on an external test performed by an accredited test institute. The test results were analysed and evaluated in accordance with DIN10113-1:2023-02-01 - Swab method.	la nettoyabilité CIP sur la base d'un test externe effectué dans un organisme certificateur accrédité. L'analyse et l'évaluation des résultats des tests ont été effectuées conformément à la norme DIN10113-1:2023-02-01 - Swab method (Méthode par écouvillonnage).
Exemplarisch getestet mit Sensor; Adapter; Dichtung	By way of example tested with sensor; adapter; seal	Testé à titre d'exemple avec débitmètre; adaptateur; joint d'étanchéité
SMF420; E40493; E40563		
Diese Bestätigung gilt für die, von unseren Lieferanten nach strengen Qualitätskriterien bereitgestellten und am Sensor verbauten, medienberührenden Werkstoffe. Die Prüfung der Eignung eines oder mehrerer der oben aufgeführten Sensoren mit Zubehör für den vorgesehenen Einsatzzweck obliegt dem Verwender, d.h. die ifm electronic gmbh ist nicht verantwortlich für Qualitätsveränderungen des Lebensmittels, die durch Wechselwirkungen mit den Werkstoffen oder Anteilen derselben entstehen könnten. Es liegt somit in der Verantwortung des Anwenders zu entscheiden, ob seine spezifischen Formulierungen unter der beabsichtigten Verwendung die anwendbaren Gesetze erfüllt.	This confirmation applies to the materials used for the sensor and in contact with the medium, provided by our suppliers in accordance with strict quality criteria. The user is responsible for testing the suitability of one or more of the sensors and accessories listed above for the intended application, i.e. ifm electronic gmbh is not responsible for changes in the quality of the food which may be caused by interactions with the materials or components of the materials. The user is therefore responsible for deciding whether their specific phrasings regarding the intended application comply with the applicable laws.	Cette confirmation s'applique aux matières utilisées pour le capteur et en contact avec le fluide, fournies par nos fournisseurs selon des critères stricts de qualité. Il est la responsabilité de l'utilisateur de vérifier le caractère approprié d'un ou plusieurs des capteurs et des accessoires indiqués ci-dessus pour l'application concernée, c'est-à-dire, ifm electronic gmbh n'est pas responsable des changements de qualité d'une denrée alimentaire qui pourraient se produire dus aux interactions avec des matières ou des parts de ces matières. Il est donc la responsabilité de l'utilisateur de décider si ses formulations spécifiques et l'utilisation prévue satisfont aux lois applicables.

Tettnang,

18.07.24 Walter Reichart

i.V. Walter Reichart

Vice President Flow Sensor Development